

URSCHRIFT - ORIGINALE

**BEZIRKSGEMEINSCHAFT
BURGGRAFENAMT**
SITZ IN MERAN
PROVINZ BOZEN



**COMUNITA' COMPENSORIALE
BURGRAVIATO**
SEDE IN MERANO
PROVINCIA DI BOLZANO

**BESCHLUSSNIEDERSCHRIFT
DES BEZIRKSAUSSCHUSSES**

**VERBALE DI DELIBERAZIONE
DELLA GIUNTA COMPENSORIALE**

UHR - ORE
18:00

SITZUNG VOM SEDUTA DEL
14.05.2026

Nr.
119

GEGENSTAND:

Personal - Martin Stifter, Ermächtigung zur Übernahme der Funktion des Mitglieds einer technischen Kommission in der Bezirksgemeinschaft Überetsch Unterland

OGGETTO:

Personale - Martin Stifter, autorizzazione all'assunzione delle funzioni di membro di una commissione tecnica presso la Comunità Compensoriale Oltradige Bassa Atesina

Nach Erfüllung der im geltenden Regionalgesetz über die Gemeindeordnung und der Satzung der Bezirksgemeinschaft Burgrafenamt enthaltenen Formschriften wurden für heute, im üblichen Sitzungssaal, die Mitglieder des Bezirksausschusses einberufen.

Previo esaurimento delle formalità previste dalla vigente Legge Regionale sull'Ordinamento dei Comuni e dello Statuto della Comunità Compensoriale Burgraviato, vennero per oggi convocati, nella solita sala delle adunanze, i componenti della Giunta Compensoriale.

Anwesend:

Sono presenti

		Abwesend entschuld. Assenti giustific.	Abwesend unentsch. Assenti ingiustific.
Ulrich Gamper	Präsident/Presidente		
Dhurata Tusha	Vizepräsidentin/Vicepresidente		
Alexander Turato	Referent/Assessore		
Annelies Pichler	Referentin/Assessora		
Gianfranco Cassin	Referent/Assessore		
Jessica Schvienbacher	Referentin/Assessora		
Reinhard Anton Bauer	Referent/Assessore	X	
Stefan Schwarz	Referent/Assessore	X	

Ihren Beistand leistet die Generalsekretärin, Frau

Assiste la Segretaria Generale Signora

Dr. Petra Weiss

Nach Feststellung der Beschlussfähigkeit, übernimmt Herr

Constatato che il numero degli intervenuti è sufficiente per la legalità dell'adunanza, il Signor

Ulrich Gamper

in seiner Eigenschaft als **Präsident** den Vorsitz und erklärt die Sitzung für eröffnet. Der Ausschuss schreitet zur Behandlung des obigen Gegenstandes

nella sua qualità di **Presidente** ne assume la presidenza e dichiara aperta la seduta. La Giunta passa alla trattazione dell'oggetto suindicato.

Betreff: Personal - Martin Stifter, Ermächtigung zur Übernahme der Funktion des Mitglieds einer technischen Kommission in der Bezirksgemeinschaft Überetsch Unterland

DER AUSSCHUSS DER BEZIRKSGEMEINSCHAFT BURGGRAFENAMT

Vorausgeschickt, dass die Verantwortliche des technischen Dienstes der Bezirksgemeinschaft Überetsch Unterland, Elisa Bernardi, mit eigenem Schreiben vom 24.04.2026 (Eingangsprotokollnummer 0019903 vom 04.05.2026) um Freistellung von Herrn Martin Stifter für die Tätigkeit als Mitglieds der technischen Bewertungskommission bezogen auf eine offene Ausschreibung über der EU-Schwelle (Sammlung und Abtransport des Restmülls in 16 Gemeinden der Bezirksgemeinschaft Überetsch Unterland) ersucht hat;

nach Einsicht in den Art. 80, Absatz 1 des Einheitstext der Bereichsabkommen für die Bediensteten der Gemeinden, der Bezirksgemeinschaften und der Ö.B.P.B. vom 2. Juli 2015, welcher vorsieht, dass im Sinne einer tatkräftigen und gegenseitigen Zusammenarbeit zwischen den Körperschaften dieses Bereichs, das Vollzugsorgan der jeweiligen Körperschaft das eigene Personal ermächtigen kann, die Aufgaben eines Mitglieds einer Prüfungskommission zu übernehmen, und zwar bei nicht mehr als drei Wettbewerben im Jahr bei Körperschaften des eigenen Bereichs;

nach entsprechender Rücksprache mit Herrn Martin Stifter und festgestellt, dass ihm im Jahr 2026 noch keine Teilnahme an Kommissionen anderer Körperschaften genehmigt worden ist;

positives fachlich administratives Gutachten abgegeben von der Führungskraft der allgemeinen Verwaltung Dr. Roberto Zani elektronischen Fingerabdruck des Gutachtens (qGdtIbEDePO5IJrV0WC7JGGR0dk3TFgrURHKSmr7oXs=);

positives buchhalterisches Gutachten abgegeben von der Verantwortlichen des Finanzdienstes Iris Di Carlo elektronischen Fingerabdruck des Gutachtens (ePeEVMiSwVk85pr6hCQVBzPajioj7Lt6NpDBhbZSEfw=);

nach Einsicht in die Gutachten gemäß Art. 31 Absatz 6 der Satzung der Bezirksgemeinschaft Burgrafenamt, genehmigt mit Ratsbeschluss Nr. 12 vom 31.07.2025;

fasst mit Stimmeneinhelligkeit, gesetzmäßig ausgedrückt, den

B e s c h l u s s

Oggetto: Personale - Martin Stifter, autorizzazione all'assunzione delle funzioni di membro di una commissione tecnica presso la Comunità Comprensoriale Oltradige Bassa Atesina

LA GIUNTA DELLA COMUNITÀ COMPENSORIALE BURGRAVIATO

Premesso che la responsabile dell'ufficio tecnico della Comunità Comprensoriale Oltradige Bassa Atesina, Elisa Bernardi, ha chiesto con propria lettera del 24.04.2026 (protocollo d'entrata n. 0019903 del 04.05.2026) la messa a disposizione di Martin Stifter per la funzione di membro della commissione tecnica riferita ad un appalto pubblico sopra la soglia UE (raccolta e trasporto dei rifiuti residui in 16 comuni della Comunità Comprensoriale Oltradige Bassa Atesina);

visto l'art. 80, comma 1 del Testo Unico degli accordi di comparto per i dipendenti dei Comuni, delle Comunità comprensoriali e delle A.P.S.P. del 2 luglio 2015, che prevede che al fine di una fattiva e reciproca collaborazione tra gli enti di questo comparto, l'organo esecutivo della rispettiva amministrazione può autorizzare il proprio personale ad assumere le funzioni di membro di commissione giudicatrice per non più di tre concorsi all'anno presso enti appartenenti al proprio comparto;

sentito in merito il signor Martin Stifter e constatato che allo stesso nell'anno 2026 non è stato autorizzato fino ad ora nessuna partecipazione a commissioni presso altri enti;

parere tecnico amministrativo positivo espresso dal dirigente dell'amministrazione generale Dr. Roberto Zani, impronta digitale del parere (qGdtIbEDePO5IJrV0WC7JGGR0dk3TFgrURHKSmr7oXs=);

parere contabile positivo espresso dalla responsabile del servizio finanziario Iris Di Carlo impronta digitale del parere (ePeEVMiSwVk85pr6hCQVBzPajioj7Lt6NpDBhbZSEfw=);

visti i pareri di cui all'art. 31 comma 6 dello statuto della Comunità Comprensoriale Burgraviato, approvato con delibera consiliare no. 12 del 31.07.2025;

ad unanimità di voti, legalmente espressi

d e l i b e r a

1. aus den in den Prämissen des vorliegenden Beschlusses angeführten Gründen, Herrn Dr. Martin Stifter, Führungskraft in der Bezirksgemeinschaft Burggrafenamt, zu ermächtigen, die Aufgaben eines Mitglieds einer technischen Bewertungskommission bezogen auf eine offene Ausschreibung über der EU-Schwelle (Sammlung und Abtransport des Restmülls in 16 Gemeinden der Bezirksgemeinschaft Überetsch Unterland) in der Bezirksgemeinschaft Überetsch Unterland zu übernehmen;
 2. nur die Arbeitsstunden, welche im Arbeitsvertrag festgesetzt wurden, zu genehmigen;
 3. vorliegenden Beschluss im Sinne des Art. 183, Absatz 4, des Regionalgesetzes vom 3. Mai 2018, Nr. 2 i.d.g.F. als unverzüglich vollstreckbar zu erklären, damit Herrn Dr. Martin Stifter die Funktion als Mitglied der technischen Bewertungskommission unmittelbar übernehmen kann;
 4. vorliegender Beschluss ist im Sinne des Art. 5 der Satzung der Bezirksgemeinschaft Burggrafenamt, in geltender Fassung, unverzüglich vollstreckbar und wird innerhalb von 5 Tagen ab Beschlussfassung für 10 aufeinander folgende Tage auf der digitalen Amtstafel der Bezirksgemeinschaft Burggrafenamt (www.bzgbga.it) veröffentlicht;
 5. jede/r Bürger/in kann gegen die Beschlüsse während des Zeitraumes ihrer Veröffentlichung Einspruch beim Bezirksausschuss erheben. Innerhalb 60 Tagen ab Vollstreckbarkeit dieses Beschlusses kann beim Verwaltungsgericht in Bozen Rekurs eingebracht werden.
1. di autorizzare, per i motivi di cui alle premesse della presente deliberazione, il dott. Martin Stifter, dirigente nella Comunità Comprensoriale Burgraviato, all'assunzione delle funzioni di membro della commissione tecnica riferito all'appalto pubblico sopra la soglia UE (raccolta e trasporto dei rifiuti residui in 16 comuni della Comunità Comprensoriale Oltradige Bassa Atesina) presso la Comunità Comprensoriale Oltradige Bassa Atesina;
 2. di autorizzare solamente le ore lavorative previste dal contratto di lavoro;
 3. di dare atto che, ai sensi dell'art. 183, comma 4, della Legge regionale del 3 maggio 2018, n. 2 e s.m. la presente deliberazione è dichiarata immediatamente esecutiva, affinché il dott. Martin Stifter possa assumere immediatamente le funzioni di membro della commissione tecnica;
 4. di dare atto che, ai sensi dell'art 5 dello Statuto della Comunità Comprensoriale Burgraviato, nel testo vigente, la presente deliberazione è immediatamente esecutiva e viene pubblicata sull'albo informatico della Comunità comprensoriale Burgraviato (www.bzgbga.it) entro 5 giorni dall'adozione per 10 giorni consecutivi;
 5. ogni cittadino/a, entro il periodo di pubblicazione può presentare opposizione alla Giunta Comprensoriale. Entro 60 giorni dall'esecutività della delibera può essere presentato ricorso al Tribunale di Giustizia Amministrativa di Bolzano.

Gelesen, genehmigt und gefertigt

DER PRÄSIDENT
IL PRESIDENTE

Ulrich Gamper

(digital signiertes Dokument – documento firmato digitalmente)

Letto, confermato e sottoscritto

DIE GENERALSEKRETÄRIN
LA SEGRETARIA GENERALE

Dr. Petra Weiss

(digital signiertes Dokument – documento firmato digitalmente)